

JACK LONDON

Colț Alb

Editura HERRA
Pitești,

CUPRINS

Pârția cărnii.....	5
Lupoaica.....	13
Urletul foamei.....	24
Bătălia colților.....	35
Vizuina.....	45
Puiul cenușiu.....	54
Zidul lumii.....	60
Legea cărnii.....	72
Meșterii focului.....	78
Robia.....	89
Proscrisul.....	98
Pârția zeilor.....	103
Convenția.....	109
Foametea.....	118
Dușmanul seminției sale.....	127
Zeul cel smintit.....	137
Domnia urii.....	146
Moartea care atârnă de gât.....	152
Neîmblânzitul.....	164
Dascălul iubirii.....	170
Calea cea lungă.....	184
Țara de Jos.....	190
Ținutul zeului.....	197
Chemarea seminției.....	208
Lupul adormit.....	215

PÂRTIA CĂRNII

Pădurea de molift negru șerpuia mohorâtă de-a lungul malurilor înghețate. Vântul despuiase de curând arborii de veșmântul lor alb de gheață, și în lumina palidă a asfințitului, trunchiurile negre, prevestitoare de nenorocire, păreau că se pleacă unul spre altul. O tăcere nemărginită domnea asupra întinderii și întreg ținutul nu era decât o pustietate nesfârșită și fără de viață, încremenită, atât de însingurată și rece, că nici tristețe nu mai trezea. Te îmbia parcă să râzi, dar un răs ce înfiora mai mult decât orice tristețe, un răs fără voioșie, ca zâmbetul sfinxului, un răs rece ca gheața, în care sălășluia ceva din grozăvia celor nestrămutate. Era wildul, sălbaticul ținut de la miazănoapte, cu inima de gheață.

Dar viață totuși era, undeva departe în acest ținut, o viață sfidătoare. În josul apei înghețate trudea un atelaj de câini-lupi. Blana lor zburlită prinsese chiciură, iar răsufierea le îngheța în aer de cum ieșea din gură în pufăituri de aburi, așternându-li-se apoi în cristale pe blană. Prinși în hamuri și șleauri de piele, câinii trăgeau după ei o sanie. Era o sanie fără tălpici, făcută din scoarță groasă de mesteacăn, cu fundul de-a dreptul pe zăpadă. Botul îi era adus în sus și răsucit ca un sul, anume ca să împingă sub sanie coama de zăpadă afănată ce se ridica dinainte în valuri. Pe sanie se afla legată zdravăn o ladă lungă și îngustă. Mai erau și altele – pături, o secure, un ibric pentru cafea și o tigaie; dar în ochi îți sărea mai întâi lada lungă și îngustă, care ocupa mai tot locul.